《习近平谈治国理政》匈牙利文版首发式在布达佩斯举行

本报布达佩斯4月24日电 记者翟朝辉报道：当地时间4月24日，《习近平谈治国理政》匈牙利文版首发式在匈牙利首都布达佩斯举行。中共中央政治局委员、中央书记处书记、中宣部部长刘奇葆和匈牙利国会常务副主席玛特劳伊共同出席首发式并致辞。

刘奇葆在致辞中从政党治理、国家治理、全球治理的角度介绍了《习近平谈治国理政》的丰富内涵。他指出，中共十八大以来，以习近平同志为核心的中共中央，立足当代中国国情和发展实践，提出一系列治国理政新理念新思想新战略，深刻回答了新的时代条件下治党治国的重大理论和现实问题。《习近平谈治国理政》一书，是这一系列新理念新思想新战略的集中体现。该书匈牙利文版的出版，将为匈牙利人民观察和感知中国打开一扇新的窗口，增进对中国发展理念、发展道路、内外政策的认识和理解。

玛特劳伊在致辞中表示，中国的发展成就有目共睹，中国主张已成为全球关系中不可忽视的声音。《习近平谈治国理政》匈牙利文版的出版发行，有助于匈牙利人民进一步增进对中国和中国人民的了解，更好推动匈中政治、经济与文化关系的发展。

《习近平谈治国理政》匈牙利文版是该书的第19个外文版本，也是在中东欧国家出版的首个版本。

中国－南非高级别人文交流机制首次会议召开

本报比勒陀利亚4月25日电 记者蔡淳报道：4月24日，中国—南非高级别人文交流机制首次会议在比勒陀利亚召开。

机制中方主席、国务院副总理刘延东首先宣读习近平主席向中南高级别人文交流机制首次会议发来的贺信。

刘延东表示，中南建立高级别人文交流机制，是习近平主席和祖马总统着眼中南关系大局作出的战略决策，是落实中非合作论坛约翰内斯堡峰会成果的重要行动，也是中国与非洲国家建立的首个政府间高级别人文交流机制，对加强中南关系、深化中非合作、推动南南合作将产生重要而深远影响。

刘延东表示，中南是遥远的邻居，更是同行的伙伴。近年来，两国元首多次会晤，两国关系内涵不断丰富，保持高水平运行，正处于历史最好时期。双方要充分发挥人文交流机制的引领作用，加强系统谋划，推动教育、科技、文化、卫生、青年、妇女、体育、智库、媒体、旅游等领域交流合作，构建官民并举、多方参与的人文交流新格局，使中南友好合作的“彩虹之桥”更宽广、更牢固，为共同繁荣、造福于民、推进中南全面战略伙伴关系发展、打造更加紧密的中南、中非命运共同体不断注入新的生机活力，为中非文明互鉴、发展中国家人文合作发挥示范作用。

机制南方主席、南非艺术和文化部部长姆特特瓦宣读了南非总统祖马的贺信。姆特特瓦表示，南中高级别人文交流机制将增进两国人民相互理解和学习互鉴，推动相关领域合作取得实际成果，助力南非实现《2063年议程》描绘的非洲梦，有利于两国更好应对共同挑战，实现共同发展和繁荣。

刘延东和姆特特瓦共同见证双方签署6项合作协议。

其间，刘延东还出席了中非部长级医药卫生合作会议并致辞。中南各界共约1800人参加了此次人文交流机制相关活动。

匈牙利总理欧尔班会见刘奇葆

本报布达佩斯4月24日电 记者翟朝辉报道：24日下午，匈牙利总理、青民盟主席欧尔班在布达佩斯会见中共中央政治局委员、中央书记处书记、中宣部部长刘奇葆。

刘奇葆首先转达习近平总书记和李克强总理的亲切问候。他说，近年来中匈关系取得全方位发展，正处于历史最好时期。中方高度重视双边关系，愿同匈方一道，依托“一带一路”建设和“16＋1合作”平台，提升两国在经贸、人文等领域合作的质量和水平。刘奇葆还介绍了中共十八大以来以习近平同志为核心的党中央治国理政新理念新思想新战略，表示中国共产党愿同青民盟加强治党治国理念交流，推动中匈关系深入发展。

欧尔班请刘奇葆转达对习近平总书记和李克强总理的良好祝愿，期待5月出席“一带一路”国际合作高峰论坛并对华进行正式访问。他说，匈牙利政府和青民盟高度重视对华关系，将继续奉行“向东开放”政策，积极参与“一带一路”建设和“16＋1合作”，不断丰富匈中关系内涵。

刘奇葆率中共代表团应青民盟邀请于4月22日至24日访问匈牙利。其间，刘奇葆还会见了匈牙利副总理、基民党主席谢姆延，与匈国会常务副主席玛特劳伊共同出席《习近平谈治国理政》匈文版首发式，并出席了中国—中东欧研究院成立暨揭牌仪式、匈牙利2017中国电影展开幕式等活动。

中加共同启动中加经济财金战略对话

新华社北京4月25日电 （记者白洁） 国务院副总理汪洋25日在京与来访的加拿大财政部长莫诺、国际贸易部长尚帕涅举行会谈，共同启动中加经济财金战略对话。

汪洋表示，中加两国是亚太地区重要国家，也是二十国集团重要成员，巩固中加友谊、拓展务实合作，不仅能够造福两国人民，也有利于全球和地区的和平、稳定与繁荣。举办中加经济财金战略对话，是习近平主席与加方领导人会晤的重要共识，李克强总理与特鲁多总理多次提出明确要求。中方愿与加方一道，认真落实两国领导人的共识，发挥好经济财金战略对话的作用，增进双方在事关两国和全球的战略性、长期性、全局性经济议题上的协调，扩大两国贸易、投资、金融、科技、清洁能源、基础设施、旅游等领域的合作，为中加战略伙伴关系发展注入新的动力。

莫诺表示，加中两国在双边和全球事务上拥有广泛的共同利益，加方愿意通过经济财金战略对话，加强与中国的合作，以实现支持增长与繁荣的目标。尚帕涅表示，加中两国经贸合作潜力巨大，加方愿与中方推进加中自贸区建设，扩大各领域务实合作，促进加中关系持续发展。

中宣部授予黄大发“时代楷模”荣誉称号

本报贵阳4月25日电 记者吴秉泽 王新伟报道：中央宣传部25日向全社会公开宣传发布“当代愚公”黄大发的先进事迹，授予黄大发“时代楷模”荣誉称号。

近一段时间以来，黄大发的先进事迹宣传报道后，在全社会引起热烈反响。广大干部群众认为，黄大发同志的先进事迹，是贯彻落实习近平总书记关于立下愚公移山志，咬定目标、苦干实干，坚决打赢脱贫攻坚战号召的鲜明体现。他以不忘初心的坚定信念，不等不靠的责任担当，无私奉献的高尚情操，坚强乐观的生活态度，践行了共产党员全心全意为人民服务的根本宗旨，诠释了社会主义核心价值观的深刻内涵，展示了贫困地区基层干部带领群众克服困难、脱贫攻坚、同步小康的坚强意志。他不愧为基层党员干部的优秀代表，打赢脱贫攻坚战的时代楷模。

贫困地区党员干部纷纷表示，要紧密团结在以习近平同志为核心的党中央周围，牢固树立政治意识、大局意识、核心意识、看齐意识，以不变的担当精神，务实的工作作风，“撸起袖子加油干”，精准脱贫，志拔穷根，为实现“两个一百年”奋斗目标、实现中华民族伟大复兴的中国梦作出新的贡献，以优异成绩迎接党的十九大胜利召开。

“时代楷模”宣传发布以“我们的价值观、我们的中国梦”为主题，现场发布了黄大发的先进事迹，宣读了《中共中央宣传部关于授予黄大发同志“时代楷模”荣誉称号的决定》，播放了反映他先进事迹的短片，中宣部负责同志为黄大发颁发了“时代楷模”奖章和荣誉证书。

“双百”法治宣讲将采用“1＋6＋X”新模式

新华社北京4月25日电 （记者杨维汉） 记者从25日在京举行的“百名法学家百场报告会”法治宣讲活动中央和国家机关专场报告会上了解到，2017年“双百”法治宣讲活动将按“1＋6＋X”的新模式进行宣讲。

中国法学会党组书记、常务副会长陈冀平介绍，2017年“双百”活动要紧紧围绕迎接宣传贯彻党的十九大这条主线，重点加强中国特色社会主义法治理论最新成果的宣传阐释。今年“双百”活动按“1＋6＋X”方式进行宣讲。

陈冀平解释说，“1”是一个重大主题，就是深入学习贯彻习近平总书记法治思想。“6”是六个重点主题，就是深入宣传阐释坚持依法治国与依规治党相统一、坚持依法治国与以德治国相结合以及中国特色社会主义法治理论的创新发展、法治在“一带一路”建设中的引领作用、互联网背景下社会治理的若干重要法律问题、民法总则的颁行与国家治理体系和治理能力现代化等6个方面的重要理论和实践问题。“X”是各地区各部门各单位结合实际确定具体的宣讲主题。

报告会上，中国法学会党组成员、副会长张文显作了专题报告。

据了解，“双百”法治宣讲活动是由中组部、中宣部、中央政法委、教育部、司法部和中国法学会共同创办的法治宣讲活动，自2006年与“五五普法”同步启动。十年来，共举办“双百”报告会10600场，直接听众达395万人次；党的十八大以来已举办7070场，直接听众超过260万人次，覆盖面和影响力日益扩大。

陕西：

严把三关 优中选优

党的十九大代表选举

新华社西安4月25日电 （记者陈晨 张晨俊） “支部召开全体党员大会，支部书记宣读十九大代表人选的资格和条件，发放推荐提名表。作为一名基层党员，能够推荐出自己心目中的代表人选，我感到非常神圣！”在参加所在党支部推荐提名党的十九大代表初步人选时，陕西省渭南市的党员雷碧草表示。

逐级遴选、上下结合、优中选优，力争实现全覆盖……在党的十九大代表初步人选推荐提名过程中，陕西充分发扬党内民主，注重质量与实效，提高党组织和党员的参与率。同时，将政治表现放在首位，严格对初步人选考察对象的考察程序和方式，确保代表人选政治成色足、廉洁无瑕疵、宗旨意识强、工作表现好。

渭南市临渭区新世纪社区党支部共有党员33名，为让所有党员都能参与推荐提名，党支部书记寇东升带领工作人员，登门走访5名行动不便的离退休党员，充分征求他们的推荐意见。对10名外出务工的流动党员，采取电话、微信、信函、网络视频等方式，保证其行使推荐提名的民主权利。

陕西省委组织部组织三处处长王忠社介绍说，全省参与推荐的基层党组织11.7万个，党员262.8万名，分别占总数的99.85%和98.73%，基本实现了基层党组织全覆盖、党员全员参与。

在此基础上，陕西省委坚持党组织主导和注重民意相结合、突出代表先进性、把握分布广泛性、确保结构比例等四条原则，从各推荐单位实际提名的276名代表初步人选中，确定了60名十九大代表初步人选考察对象，其中领导干部33名，生产和工作第一线党员27名。

“进入考察阶段后，省委成立6个考察组，抽调组织、纪委等部门同志参加，‘一竿子插到底’严格考察。”陕西省委组织部组织三处副处长李勇说，考察组以直接考察、末端印证考察、面对面考察等方式，严把考察对象的政治关、廉洁关、身份认定关“三个关口”，准确考察其廉洁自律、个人档案、涉法涉诉、个人报告事项等情况。

民主测评、走访调查、个别谈话、政治审查……考察坚持把政治标准放在首位。在对每一名考察对象的民主测评中，考察组对照政治表现的5个分项测评项目，让考察对象所在单位或支部多数党员逐一评判，勾勒出其政治表现的整体“轮廓”和“线条”。此外，以个别谈话、随机走访等途径，多方听取意见，严把“廉洁关”，防止带病入选。

为确保把真正来自生产和工作第一线的代表选出来，防止有人模糊变换身份、“顶帽子”，考察组在对27名生产和工作第一线代表初步人选考察中，突出工人、农民和专业技术人员的身份认定，先后到23个单位、12个社区村组，走访55名党员和62名群众，逐一核实真实身份。

记者了解到，在严格考察程序的同时，陕西省委也对考察组自身提出要求，严格约束考察组成员，严守考察工作纪律，确保选举工作风清气正。

陕西省委组织部副部长梁宏贤说，每个考察组中都有一名纪委工作人员担任风气监督员，坚决杜绝收受土特产或钱物、跑风漏气、隐瞒情况等问题发生。考察工作全程记录，实行考察组组长负责制，9个环节一一留痕。如因考察不深、不细导致人选带病过关，考察组组长负主要责任。

目前，陕西已完成对60名十九大代表初步人选考察对象的考察，进入下一步工作流程。“严格考察凝聚了党内共识，是党内政治生活的生动实践，更是一次鲜活的理想信念教育课堂。”镇安县委组织部部长贾小民说。

（上接第一版）

“非洲行”见证中国奇迹

随着“光明行”在国内取得巨大反响，海航将目光瞄准了遥远的非洲。2010年11月，“非洲光明行”正式启动，海航联合中国民主促进会、全国防盲技术指导组、国际交流促进会、北京同仁医院、安徽省外经建设公司，共同组织20多名经验丰富的中国眼科专家和护理人员，携带最先进的设备，为南部非洲的津巴布韦、马拉维、莫桑比克眼疾患者提供免费复明医疗援助。中国医生的精湛技术与“光明行”的高尚行为，在当地引起了极大轰动。

马拉维1300万总人口中大约有6万盲人，限于当地经济状况，很多盲人特别是农村的盲人根本没有条件到医院就医。马拉维领导人说，中国医疗队使500多位眼疾患者重见光明，这是一个奇迹，如果他们不做手术可能会终生难见光明，马拉维人民感谢从中国远道而来的光明使者。

津巴布韦有12万人因白内障致盲，国内却只有20名眼科医生。在津巴布韦，一个医生一天只能做4例手术，而“光明行”的医生一天能做100多个手术。第一天“光明行”医疗队报出当天的手术计划时，津巴布韦总统不敢相信这个数字，惊诧地问道：我是不是要把全国的眼科医生都找来一起帮忙？得知中国医生的技术后，津巴布韦总统赞叹不已。

莫桑比克位于非洲南部，被联合国定为世界最不发达国家，医疗设施极度落后，眼科医生奇缺，全国近2000万人口中的大量白内障失明患者无法得到治疗。应莫桑比克政府要求，“光明行”代表团来到莫桑比克，为当地300名白内障患者实施免费复明手术。

“光明行”的海外行动，在非洲大地引起了强烈的社会反响。人们夸赞着中国和中国人民，一个崛起的大国的胸怀展现在世界面前。

目前，海航已累计公益慈善总投入超过100亿元，打造了“海航光明行”等多个明星公益项目，并与联合国教科文组织、联合国儿童基金会、联合国世界粮食计划署等国际机构开展系列社会责任公益项目。海航集团的公益事业受到社会各界的广泛认可，四次荣获“中华慈善奖”、多次荣获“中国企业社会责任榜杰出企业”奖，并荣获联合国颁发的“南南奖–企业社会责任奖”。

据介绍，未来，海航集团还计划联合国际公益组织在非洲继续开展“海航光明行”可持续发展眼科项目，为非洲白内障患者带去光明，同时对当地医院进行医疗设备支援与可持续性眼科建设，提高当地医院眼科医疗水平。

京张高铁宣化北站工程开工

4月25日，工人在北京冬奥会重点配套工程之一的京张高铁宣化北站建设工地进行地基施工。据悉，京张高铁东起北京北站，西到河北省张家口市，正线全长174公里，预计2019年12月底建成通车。

陈晓东摄

四川崇州：

“互联网+综合执法”提升执法效能

本报记者 刘 畅

改革追踪 看落实

日前，四川省崇州市综合执法网络运行平台正式启用，标志着崇州市进入“互联网+综合执法”新阶段。这是崇州市积极推进依法治市取得的又一重要成果。

去年3月，作为四川省跨部门、跨领域综合行政执法改革试点县（市），崇州市将涉及城市管理、城乡建设、交通运输、卫生医疗、国土资源管理等领域的9个部门的行政执法职责和机构进行整合，正式组建市综合行政执法局，明确相关职责，让每一件执法事项都能找到管理者，改变了过去“九龙治水”的局面。

为避免不必要的行政管理与执法争议，崇州市法制办还制定了详尽的权责清单，明确列举调整至综合行政执法局的行政处罚权、行政强制权项目，未划转至综合行政执法局的权力，仍由行政主管部门行使，确保行政主管部门与综合行政执法局双方权责清晰。

改革破解了政府部门权责交叉难题，也让违法建房、非法盗采砂石、施工噪音超限等曾经投诉无门的“皮球”分别落入综合行政执法局的“责任田”中，更让群众得了实惠。崇州市探索者网吧经营者陈新说：“以前网吧搬迁得跑遍工商、城管、环保等多个部门，而今只需要去市里的综合行政执法局一趟，就能一次性办妥。”

对行政执法体制改革来说，执法机构整合、方便群众办事仅是表面的“物理变化”，这还远远不够。实现综合行政执法效能提升的“化学反应”，才是行政执法体制改革的最终目标。

为此，崇州搭建综合行政执法“智慧服务平台”，推进制度化、标准化、信息化建设，规范自由裁量权。这一平台建立起执法监督、处置、协调、指挥、考核、决策六大体系，具有执法办公、案件查询、法规查询等功能，实现实时的信息交流。

以往由于执法队员在执法过程中自由裁量权过大，经常造成执法不公，群众对此意见很大。崇州市法制办负责人表示：“通过‘智慧服务平台’规范后，可以最大限度地保障执法公正、公平，有效提升了人民群众对政府工作的满意度。”

“在违法建设现场，只需要打开综合行政执法‘智慧服务平台’手机APP，依照屏幕上显示的执法项目和标准对现场进行处置研判，根据APP的反馈结果对违规方进行处罚。”崇州市综合行政执法局二大队中队长告诉记者，“智慧服务平台”划清了执法边界，让队员们工作更规范，同时也提高了效率。